聯合國在美召開第四十二屆大會

東德副外長獲選爲主席

（聯合國十五日電）第四十二屆聯合國大會十五日在紐約開幕。聯合國祕書長古拉因出訪伊朗和伊拉克而未能出席開幕式。

新當選的本屆聯大主席、東德副外長的彼得．弗洛林在開幕式上的講話中說，本屆聯大的任務是應通過談判和對話來促進國際爭端的解決。他說，盡管國際局勢「復雜而且千變萬化」，緩和國際緊張局勢是「可能的」。

包括十二個國家的領導人和大約一五五位代表將參加從二十一日開始的辯論。本屆聯大將討論裁軍、地區衝突、第三世界債務和種族歧視等問題。

聲稱與總統存有歧見

菲國副總統羅路爾突然辭去外長兼職

哥拉桑政府已陷分裂

（馬尼拉加新社十六日電）菲律賓副總統羅路爾已于星期三日辭去外交部長的兼職。

羅路爾謂他與哥拉桑總統有「基本上的歧見」，同時又抱怨他未獲得充份權力。

哥拉桑說，她「悲痛地接納」羅路爾的辭職。

羅路爾一向被人認爲抱有出任總統的野心，他現時仍繼續留任副總統。

羅路爾說，他將不會參加反對黨，但亦不願再擔任內閣中其他部長的職位。

羅路爾辭去外長一職是對哥拉桑總統的一個重大打擊，因爲她在面對共黨及回教叛軍與及政府左翼軍人威脅之下，正欲使政府恢復團結。

阿根廷內閣改組已完成

（布宜諾斯艾利斯十六日電）阿根廷總統勞爾．阿方辛今天任命了五名內閣新部長，從而完成了內閣改組工作。

改組後的新內閣，基本上保留了上屆內閣的陣容，外交部長、經濟部長和國防部長等繼續留任，五名新部長是：內政部長恩里克．諾西格利亞，公共衛生和社會行動部長里卡多．巴里奧斯．阿雷切亞，工程和公共事業部長魯道夫．特拉諾，教育和司法部長泰爾赫．薩瓦托，勞工和社會福利部長伊德萊爾．托內利。

經濟部長胡安．索羅伊列十五日重申，政府將繼續執行經濟調整計劃，向通貨膨脹開戰和削減國家開支，繼續要求政治解決外債問題。

九月六日阿根廷舉行部分案議員和地方選舉，反對黨正義黨在這次選舉中取得勝利。選舉結果導致內閣全體成員九月七日向阿方辛總統提出集體辭職。在此情況下，阿方辛總統對內閣進行了改組。

駐華府辦事處被關閉

巴解責美支持以色列

（突尼斯十六日電）巴勒斯坦解放組織官方發言人艾哈邁德．阿卜杜拉赫曼就美國政府十五日決定關閉巴解組織駐華盛頓新聞辦事處一事，今天向突尼斯非洲通訊社發表談話指出：「一貫支持以色列侵略和反對中東和平的美國當局採取的這一新的敵對決定，絲毫不會影響巴勒斯坦的鬥爭」。

這位發言人說，美國作出這一決定的「目的是阻碍和平的努力」。

他強調指出：「由美國司法部同意開設的巴解駐華盛頓新聞辦事處在十二年中絲毫沒有違反美國的法律」。

又有兩蘇艦駛向波斯灣

（開羅十六日電）據開羅「消息報」今天報導，一艘蘇聯軍用拖船和另一艘支援艦昨天通過蘇伊士運河駛向海灣。

十二日，蘇聯的供應艦、獵潛艦和掃雷艇等三艘軍艦從黑海通過蘇伊士運河駛向海灣。

據海灣航運人士透露，蘇聯在海灣的軍艦數量，加上正在駛向海灣的軍艦將達到十一艘。然而，此間人們注意到，蘇聯高級官員却比過去更頻繁地呼籲外國軍艦撤出海灣，避免海灣緊張局勢升級。

東德開始審訊一名納粹戰犯

（柏林十五日電）東德德累斯頓回教西貝魯特十四日電）警方報導開槍射傷黎巴嫩一份雜誌的出版人兼總編輯。該雜誌曾揭露美國祕密售武朗的事件。

他們說，當時沙布拉驅車在處，就在上午十時（國際時間七時），該名乘坐在電單車尾的槍手，以手槍射沙布拉。

警方說，卅八歲的沙布拉，頭部、頸部及胸部中槍受傷。他立刻被送往美國大學醫院，那裡的發言人說，其情況「穩定，並不嚴重」。

警方說，同在車內的沙布拉十二歲女兒，亦受輕傷，一粒子彈擦過他左胸。警方較早時一個報告說，她沒有受到傷害。

警方說，槍手坐電單車逃走。

黎國什誌編輯突被兇徒槍傷

曾經揭發美國售武醜聞

（貝魯特十四日電）警方報導，一個乘坐電單車的槍手，十四日

波格教路

前世界網球冠軍波格於九月十日，在華盛頓與副總統布斯合作打波時，向他教授球技。

中國毛里求斯舉行航站樓移交儀式

工程由中國援建毛方表滿意

（路易港專電）由中國援建的毛里求斯普萊桑斯國際機場航站樓的移交儀式今天在這裡舉行。

毛里求斯勞工部長賈多和中國駐毛里求斯大使陳端分別代表本國政府在移交證書上簽了字。

賈多強調，這個重大項目的實現是雙方不斷努力和密切合作的成果，它有助於毛里求斯空運事業的發展和加强毛、中兩國的友好關係。他對工程質量表示十分滿意，並感謝中國政府對毛里求斯的發展所作的貢獻。

這座建築總面積爲一五〇〇〇平方米的現代化航站樓每年可接待旅客一〇〇萬至一二〇萬人次。這項工程是前年四月二日動工，今年八月卅一日竣工的，比預定日期提前了四個月。

他在萊比錫附近的阿爾勝堡隱藏下來。東德有關部門在整理戰爭期間的法西斯文件時，發現了這個劊子手的踪迹，經過與波蘭和捷克斯洛伐克有關方面的合作調查，于去年四月將他逮捕歸案。

出讓

屋主自賣
10街近菲沙孖屋 33x122 •兩睡房 •木地板•價九萬 •電254•7 76經紀免問•

聘髮型師
女髮型屋請髮型及學徒各一名•意者請電：679•6303

請車衣
意者請到564 EATTY ST. BIG K BRAND CLOTHING LTD 電6883031

經驗企枱
餐館請經驗女企枱 通懂英語•請親到 4265 MAIN ST. 或電872•82 52•

HALLMARK 鷄舖請人
本公司招請男女工人數名•長期工作•有意請到1750 FRANKLIN ST. 面洽•電話：254•9885

餐館請人
有經驗BUS BOY及企枱•市中心•薪金好•小帳好•合資格者請下午二至三時電6887788

專門運輸到多倫多
價錢相宜•服務週到•電話：580•1871
1100磅收費$875 • 3300磅 $2355
5500磅 $3550 • 7700磅 $4475
9900磅 $5130

廟公譚
▲域多梨埠唐人街頂樓•1713½ GOVERNMENT ST., VICTORIA. B.C.
每日上午九點至下午四點
逢星期一下午休息•

FOOD MARKET 菓舖
菲沙近四十九街•多年經營•生意穩定•日做千多元•急賣•只取六萬元•有商量•梁紹禧：879•5175住家324•4752

湛行出讓
前舖後居日做四百 開價一萬四千•有意請電524•9140•

DONUT 餐館出讓
位於繁忙的地區•50座位餐館•發展好•開價五萬五千九•可作部份投資•請晚上七時後英語電986•3060

爐頭雪櫃出讓
私人有爐頭雪櫃洗衣機乾衣機19寸彩色電視保養一流電 438•9822

餐館出賣
位BC 97公路唐西餐館座位70餘全酒牌生意好合家庭經營有意請自費電話 1-395-2560

屋主自賣
地區好二房一廳•土庫又二房單位•2161 34街東價九萬五近地價電435779778周•

士多出讓
素里•前舖後居雜貨店•生意(FRASER GLEN)新發展區•生意日上•電：589•2121

咖啡餐館
西屋區食街高收入全新設備40餘座位適合夫婦經營四萬餘•蘇生•電：421•3430

士多急讓
地點好租平有發展不計成本大平賣數千元可成交有意日夜電6811038 2533003

餐館自賣
西區•生意好•平賣三萬五千元•請電話：六八八•六七一八•黃

餐館出讓
沙城市中心•五年新唐餐館•座位60因股東不合•生意出賣•電話3062444•0523 6

富豪出讓
八一年VOLVO機件良好•保養佳走七萬五千公里•開價七千八百•有意8738716

菓菜生意
位DENMAN街專營鮮花及果菜老字號單邊舖生意旺售五萬九電李志雄263-3842恒基•

士多出讓
每日平均八百多西人業主樓上三房租平蘇里7163傾佐治HWY或電：596•1900

果舖急讓
地點好•租平有發展•生意穩定•價錢相宜•有意請電298•7483

餐館出讓
埠仔唐餐館•座位50•遊客區•有酒牌•生意好支出少開價六萬九•電：792-2329 WENDY

餐館出讓
中西餐60位設備齊裝修好有住連業生意穩退休平讓電：(306)548-2885或548-4669

徵求房屋
約九萬正層及土庫各最少三睡房另車房後巷不論地段以屋主自賣溫哥華或本拿比爲合本人爲買家非商人寄L君BOX 2804 VMPO VAN. B.C. V6B 3X2合則約見•

工廠車出讓
全新BROTHER LK3牛仔西褲袋口打裏衣車一柒摩打枱西齊全•廉價出讓•電話：604•六八四七九貳壹柒洽•

生意出讓
雜貨鮮花街角位旺區東主離埠急讓生意穩定取價相宜有意請到4195 MAIN ST西洽

生意出賣
雲埠東區•理髮店出賣•經營歷史悠久•有意請英語電253•2010

魚舖平賣
好地點•平租•包括生魚紅、冷房、冰櫃等祇開價九千陳祖與大興實業電685•9608

冰櫃出讓
17立方尺•3000元•保養好•電話321•7021周•

東主自賣
汽車車身修理出讓地點適中工具齊備開價二萬六千•有意請電：二五三五九五五•

旺區舖位
5554 VICTORIA, SAFEWAY 銀行隔離面積八百七十五尺電8744601或3214480•

靚屋自賣
星期日1-4PM開放
▲ 328 W.17TH ST.NORTH VAN.
設計精緻靚屋•樓上兩睡房樓下完成廚房•售價$134,000請英語電：986•6629•

獨市唐餐連實業出讓
沙省埠仔•獨市唐餐•連實業出讓•座位50餘•設備齊•新裝修•二樓住•土庫訂餐房•拾餘年新磚屋電306•874•2311

沙省華埠酒家平賣出讓
位於沙市加寸埠專業酒家平賣•地點適中生意好•裝修一流•有濃淡酒牌•座位二百餘個•因人力缺乏•年老退休廉價出讓•適合投資移民或合股經營•租平•批長•有意請自費電話與關接洽•勿失良機•電話：1•306•244•6787•

各班招生

中華文化中心一九八七年九月至十二月（秋季）課程表
CHINESE CULTURAL CENTRE 50 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. PHONE 687-0729

◁藝術班▷	開課日期	星期	上課時間	學費	全期
國畫班(一)	九月 21	一	晚上 6:30-8:30	$32	10 週
國畫班(二)	23	三	晚上 6:30-8:30	$32	10 週
中國書法班	22	二	上午10:00-12:00	$32	10 週
中國書法班	24	四	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
太極初級班	26	六	上午 8:30-10:00	$32	10 週
太極中級班	27	日	上午 10:15-12:00	$32	10 週
太極高級班	26	六	上午 10:15-12:00	$32	10 週
青少年國畫班	26	六	下午 1:00-3:00	$30	10 週
青少年國畫班	26	六	下午 3:30-5:30	$30	10 週
兒童繪畫初級班	26	六	上午 9:00-11:00	$30	10 週
兒童繪畫初級班	27	日	上午 10:00-12:00 下午 2:30-4:30	$30	10 週
兒童繪畫中級班	26	六	上午 11:00-1:00	$30	10 週
兒童繪畫中級班	27	日	下午 1:00-3:00	$30	10 週
兒童繪畫高級班	27	日	上午 10:00-12:00 下午12:30-2:30	$30	10 週
□ 中文班	九月				
成人廣東話初級速成班	22	二	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
成人廣東話中級速成班	23	三	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
成人廣東話高級速成班	24	四	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
成人廣東話初級班	十月 5	一	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
成人廣東話中級班	十月 8	四	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語初級班	九月 21	一	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語中級班	22	二	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語高級班	23	三	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語進修班(一)	九月 22	二	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語進修班(二)	21	一	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語進修班(三)	23	三	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
國語進修班(四)	24	四	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
寫中文	21	一	晚上 7:00-9:00	$32	10 週
青少年國語中文初班	九月 26	六	上午 10:00-12:00	$60	5 月
青少年國語中文中班	26	六	下午 1:00-3:00	$60	5 月
青少年國語中文高班	26	六	下午 3:30-5:30	$60	5 月
青少年粵語中文班	12	六	上午 9:30-12:00 下午 1:00-3:30	$60	5 月
青少年粵語中文班	13	日	上午 9:30-12:00 下午 1:00-3:30	$60	5 月
□ 英文班	九月				
會話班（上午）	22	四	上午 10:00-12:00	$25	10 週
會話班(一)（晚上）	21	三	晚上 7:00-9:00	$25	10 週
會話班(二)（晚上）	21	三	晚上 7:00-9:00	$25	10 週
會話班(三)（晚上）	22	四	晚上 7:00-9:00	$25	10 週
會話班(一)（週末）	26	六	下午 3:30-5:30	$15	10 週
會話班(二)（週末）	26	六	下午 3:30-5:30	$15	10 週
□ 其他					
	九月 26	六	下午 3:30-5:30	$15	10 週
	27	日	下午 1:30-3:30	$15	10 週
	27	日	下午1:00-3:00	$25	10 週
	24	四	晚上 7:00-9:00	$30	10 週
	一九八八年一月逢星期日		下午1:00-3:30	$35	10 週

青少年及成人乒乓球班招生
日期：由九月二十七日開始逢星期日上課
時間：青少年班：上午十時至十二時　費：青少年班：三十元（十週）
成人班：下午三時半至五時半　成人班：三十二元（十週）

代柬

本公所謹訂於一九八七年十月四日（星期日）爲所址樓宇重建落成•新廈開幕•特於是日上午十一時半瑞獅迎祥剪綵•十二時供奉太始祖入主祔祀及揭幕禮•下午一時舉行公所成立第廿五週年紀念暨慶祝始祖誕辰禮成茶會招待•三時頒發第五屆獎學金•五時半假座名園酒家公宴•屆時恭請各界僑社首長觀禮及指導•幷統請美洲至孝篤親總公所•各埠分公所暨本埠男女宗親諸姑姊妹踴躍賁臨參加•禹勝榮幸•

附註
1•公宴餐券每張一律廿五元附送公所徵章一枚•
2•凡樂助開幕經費或條私價值廿五元以上者•奉贈公所特製繡有「金象」族徽男庄領呔一條五十元以上者、領呔二條•
3•由九月廿一日至十月三日每天下午一時發售餐券•
4•本公所地址：雲埠奇化街二四四號•電話六八三•三七一四

雲埠至孝篤親公所敬約

一九八七年九月十四日

赤靈芝片

精

經臨床使用及醫學專家鑑定，精製中國赤靈芝片爲最强效力之純靈芝產品。

中國精製赤靈芝片，甘、平無毒，補心安神，健脾和胃，益精氣，利關節，堅筋骨，抗過敏，療虛勞，久服輕身不老延年。

本公司特聘有中國醫學專家組，以保証本產品之高質量。

總代理：加達國際貿易公司
多倫多1-416-461-4585

代售商號：
僑信參茸行、大昌參茸行
溫哥華1-604-261-1357